СВОБОДА SVOBODA
УКРАЇНСЬКИЙ ЩОДЕННИК UKRAINIAN DAILY

РІК LVII. Ч. 198. ДЖЕРЗІ СИТІ і НЮ ЙОРК, ПЯТНИЦЯ, 26-го СЕРПНЯ 1949. No. 198. JERSEY CITY and NEW YORK, FRIDAY, AUGUST 26, 1949. VOL. LVII.

ТРИ ЦЕНТИ в Злуч. Держ. Америки ПЯТЬ ЦЕНТІВ Закордоном. Тел. „Свободи": BErgen 4-0807, 4-0237 — Тел. У. Н. Союзу: BErgen 4-1018. THREE CENTS in the U. S. of America. FIVE CENTS Elsewhere

ВІЙСЬКОВА ВЛАДА ВІДПРАВЛЯЄ 135,000 ЦИВІЛЬНИХ ЛЮДЕЙ

Вашінгтон, 23 серпня. — Серед протестів від конгресменів, в округах яких переводять військові проєкти, секретар оборони Луїс Джансон оголосив замітне зменшення кількости цивільних робітників, щоб завести ощадність у видатках департаменту на пів біліона долярів річно. Мають закрити 51 військових проєктів та установ, інші мають бути обмежені в своїм діянні. З цієї нагоди 135,000 цивільних робітників стратять працю. Крім цього буде відправлених 12,073 офіцирів в активній службі при армії, маринарці й повітряних силах.

Найбільше потерпить маринарка, звідки відправлять 76,000 цивільних робітників, щоб обнизити кількість затруднених до 283,000 осіб. Армія мусить позбутися 41,000 і обмежиться на 336,000 робітниках, а повітряні сили позбудуться 18,000 і їм має вистачити 151,000 робітників. Всі три ділянки мусять теж відправити відповідну кількість активних офіцирів.

На сході найбільшою військовою установою є корабельні варстати в Брукліні, Н. Й. Звідти відпалають 4,500 робітників, розміщених по цілім просторі Великого Ню Йорку. Велику втрату відчує теж Флорида, де приміщені установи воєнної маринарки. Подібне положення запанує і в Каліфорнії. Там буде ще гірше з безробіттям, бо з покінченням війни тисячі робітників утратили працю і не найшли затруднення в мировім промислі.

ГЕНЕРАЛ МАРК КЛАРК КОМАНДАНТОМ ПОЛЕВИХ АРМІЙ.

Вашінгтон. — Департамент армії оприлюднив назначення генерала Марка В. Кларка командуючим генералом полевих армій. Він був досі командантом Шостої армії. Він приходить на місце ген. Джейкоба Деверса, який іде на пенсію Кватира Шостої армії приміщена в Сан Франсиско. На місце Кларка приходить ген. Алберт С. Ведемейер як командант Шостої армії. Це той Ведемейер, якого звіт про положення в Китаю недавно оприлюднив департамент стейту.

СЕНАТ ПРОТИ ВАКАЦІЙ КОНГРЕСУ.

Члени палати репрезентантів ухвалили резолюцію, щоб розіхатися на 25-денні вакації, починаючи від найближчої суботи. Конгресмени були певні, що сенат ухвалить ці вакації для палати, хоч би самий сенат не їхав. Та сталася несподіванка. Сенатори рішили не дозволити палаті репрезентантів розідитися з Вашінґтону під замітом, що сенат не може працювати успішно, коли нема палати репрезентантів, а тому, що накопичилося багато справ, сенат мусить працювати безупину. Внаслідок того конгресмени плянують кілька перерв в нарадах по три дні, щоб мати нагоду для відпочинку

КАРДИНАЛ СПЕЛМАН ВІДВІДАВ ПАНІЮ РУЗВЕЛТ.

Нюйорський кардинал Френсис Спелман відвідав у минулу пятницю паню Франклин Д. Рузвелт у її палаті в Гайд-парку в середущій частині стейту Ню Йорк. Вони розмовляли 45 минут, як це виявила пані Рузвелт у своїй газетній статті. Предмету розмови не подано.

ЧИСТКА В ДЕМОКРАТИЧНІЙ ПАРТІЇ.

Краєвий Демократичний Комітет виключив з партії пять південних демократів за те, що вони обстоюють права стейтів і не йдуть за програмою президента Трумана в конгресі. Негайно після того президент запросив виключених членів, щоб вони наново приступили до Демократичної партії, кажучи що тепер справи партії наладнані в якнайкраще. Зібрання комітету відбулося в готелі Мейфлавер у Вашингтоні. Тоді вибрано новим предсідником В. М. Бойла.

КОМУНІСТИ ПРОБУЮТЬ ЩЕ РАЗ ДОВЕСТИ ДО НЕВДАЧІ СУДОВОЇ РОЗПРАВИ.

Ню Йорк. — Адвокати, що боронять комуністичних провідників, обвинувачених в змові проти американського уряду, внесли до судді Гарольда Р. Медіни письменне домагання, щоб він покінчити розправу як невдачну, а коли б суддя це не зробив, то щоб відправив з судейської лави 11 члена Росела Джені за те, що він поза розправою розмовляв про процес і виявив ворожнечу до комуністів. Свідком на це мала бути співачка Кароліна Е. Нейтансон, яка є акторкою в театрі, в якім Джені є продюсером. Суддя перервав розправу на одну добу, щоб перестудіювати закиди й дати спроможність прокураторові зробити це саме.

СЛІДСТВО В СПРАВІ ЛІТАКІВ БУЛО ЗАРЯДЖЕНЕ НА АНОНІМНИЙ ДОНОС.

Вашінгтон. — Аж у третім тижні переслухань комісії збройної служби в палаті репрезентантів над замовленням літаками марки Бі-36 стверджено, що слідство заряджено на донос непідписаного чоловіка. Щойно тепер стверджено, що доносщиком був Седрик Р. Ворт, спеціяльний асистент підсекретаря маринарки, Дена А Кімбала. Коли він признався до авторства доносу, секретар маринарки Френсис П. Метюс суспендував його в його урядуванні аж до покінчення слідства. Ворт признався, що написав донос за спонукою конгресмена Чарлса Б. Діна з Норт Каролайни і що перед його написанням він радився Глена Л. Мартина, фабриканта літаків. Він хотів дістати контракт на будову літаків марки Бі-36.

ЩЕ Є НАДІЯ НА НОВИЙ ІМІГРАЦІЙНИЙ БИЛ.

Скат В. Лукас, демократичний провідник сенату, зголосив резолюцію, яка давала б нагоду сенатові голосувати над іміграційним билом, ухваленим уже в палаті репрезентантів. Бил передбачує допущення 339,000 осіб з європейської скиталыщини. Сен. Лукаса підтримало 14 інших сенаторів, між ними провідник республиканців, Роберт А. Тефт з Огайо. Коли б резолюція перейшла, тоді сенатська правнича комісія не мусіла б переводити переслухань.

ДЖЕСОП ВЗИВАЄ РОСІЮ ЗАЛИШИТИ МРІЮ ЗАПАНУВАТИ НАД СВІТОМ

Маямі, на Флориді, 24 серпня. — Филип С. Джесоп, американський загальний амбасадор, візвав совєтських провідників, щоб вони зрезигнували з своїх мрій запанувати над світом. Історія вчить, що всі такі мрії кінчилися нещастям для самих мрійників. Злучені Держави готові предявити повну участь у міжнародній співпраці, якщо Росія буде працювати в мирі з іншими країнами. Одначе Джесоп остеріг, що „ми не проміняємо нашої зброї за порожні обіцянки".

Джесоп є звичайно речником секретаря стейту Ачесона. Він промовляв на краєвій конвенції Ветеранів Чужинних Воєн. У промові він сказав, що російські провідники вірять у „панування і диктаторство" у зносинах з іншими державами — „як це робив Гітлер". А про Злучені Держави Джесоп сказав:

„У протиставленні до Совєтського Союзу ми не бажаємо більше території або поневолення народів. Ми хочемо, щоб усі народи були вільні й жили в добробуті, бо ми віримо в спільне змагання вгору а не драпання вгору по плечах інших людей, яких спихається вділ".

Джесоп ствердив, що світовий мир в теперішньому часі не є запевнений і „ми саме тепер боремося за достійний мир на Атлантику й Пацифіку, як ми боролися у воєнним часі". Говорячи про Пацифік, Джесоп спинився над китайськими народними масами, яким комуністи обіцюють рай. Ці маси, сказав Джесоп, не знають, що „комунізм є тільки одним ступнем до нового й страшливого поневолення" і що американська цивілізація й політичні засади принесли волю й добробут. Джесоп оборонив теж Обєднані Держави як заборолo миру.

Після промови Джесопа промовляв секретар праці Морис Товбин, який зазначив, що нема причини боятися нової депресії тому, що Новий Розподіл передбачує всі можливості і старається зарадити нещастю.

УВІЙШОВ В ЖИТТЯ АТЛАНТІЙСЬКИЙ ПАКТ

Вашінгтон. — Великий Союз Західних Держав, званий Атлантийським Пактом, увійшов в життя в середу 24 серпня, коли президент Труман підписав прокламацію в цій справі. З хвилиною оприлюднення проклямації Злучені Держави пірвали з історичною традицією від часів Вашінгтона, щоб не заключувати союзів з чужинними країнами. Від тепер Америка морально зобовязана піти до війни якщо б Совєтський Союз напав на одну з союзних держав, а це на Норвегію, Данію, Голандію, Бельгію, Люксембург, Францію, Великобританію, Італію, Португалію, Ісландію або Канаду.

Саме підчас святочних церемоній в Білому Домі сенатська комісія закордонних справ і збройних сил наказала швидку провірку зброї з наміром, щоб вислати в західну Европу надвишку американської зброї й воєнних матеріялів. Це мало б статися на підставі поправки до законопроєкту, вставленої сенатором Ричардом В. Роселом.

ВОРОШИЛОВ В РОЛІ ПРОПАГАНДИСТА

Москва, 25 серпня. Совєтська преса широко подає виступ маршала Ворошилова на „святі визволення" в Румунії. З повідомлень виходить, що Ворошилов, як накручений в Кремлі грамофон, повторив усі відомі совєтські пропагандивні твердження про „народні демократії" та готовість боронити їх перед „агресивними імперіялістичними силами". Він накинувся теж на Тіта за його „зраду пролетарського інтернаціоналу" та пообіцяв йому „нікчемну долю".

ТАЄМНІ РАДІОВИСИЛЬНІ В УКРАЇНІ

Шикаго Дейлі Трибюн у власній кореспонденції зі Стокгольму стверджує, що в Швеції часто можна почути радіопередачі в англійській, французькій, українській і російській мовах з таємних радіостанцій українських повстанців в під-совєтській Україні. Досі встановлено, що українські повстанці користуються двома радіостанціями, одна з яких ідентифікує себе як „Самостійна Україна", а друга як „Радіостанція ім. полк. Мельника". Цю першу чути цілком чисто і регулярно, тоді як в другій трапляються часті зміни, спричинені обставинами партизанської війни. Передачі таємних радіостанцій доходять до Швеції теж з пятьох інших країн за залізною заслоною, головно з Югославії, Болгарії, Мадярщини, Румунії, Чехословаччини і Польщі.

ДАЛЬШИХ 800 УКРАЇНЦІВ В ДОРОЗІ ДО З.Д.А.

Филаделфія, 25 серпня. — З канцелярії ЗУАДКомітету повідомляють, що протягом найближчих трьох днів приїде до цеї країни около 800 нових українських іміґрантів з европейської скитальщини, між якими буде понад 90 родин, що їх відмовились прийняти американські фармері та яким мусить забезпечити мешкання і працю американсько-українській загал. Нові іміґранти прибудуть трьома транспортами на кораблях „Дженерал Герші", що причалить до Бостону в неділю, дня 28-го серпня, „Дженерал Бонді", що заплиє до порту в Ню Йорку черговго дня, в понеділок 29-го серпня, та „Дженерал Голбрук", що причалить до Бостону теж в понеділок. В Бремергафен в Німеччині приготовляються вже дальші транспорти, на яких знову буде велика кількість українців, яких необхідно тут прийняти та допомогти їм в підшуканні мешкань і праці. Тому ЗУАДКомітет знову пригадує нашому громадянству, нашим парафіям та громадським установам і організаціям, щоби вони доклали всіх зусиль для організації цеї допомоги на місцях, повідомляючи про це негайно Комітет. Кожна українська громада повинна приготовити в себе місце бодай на 10—15 нових українських родин. Якщо важко негайно підшукати відповідні окремі приміщення, можна б примістити ці родини тимчасово в домах наших місцевих родин, або створити тимчасові перехідні приміщення в галях наших церковних та народних домів. Цим вони виконали б одне зі своїх вискоких і благородних призначень. В поодиноких громадах, головно в тих, де немає окремих допомогових чи об'єднаних комітетів, було б вказане створити „Комітети Негайної Допомоги" з представників існуючих організацій. Важливе, щоби ці справи полагодити вже, бо тільки так ми можемо спільно подолати цим великим завданням. Пригадується про скликані ЗУАДКомітетом на суботу збори представників наших організацій і громад та переселенчих осередків і прохається всіх, щоби вислали своїх представників з готовими вже плянами та пропозиціями в цій преважній справі.

НА ПРОЦЕСІ МАНШТЕЙНА СУДИТИМУТЬ ТЕЖ СОВЄТІВ

Гамбург, 25 серпня. Перед британським військовим трибуналом тут продовжується розправа проти гітлерівського маршала фон Манштейна, обвинуваченого за 17 головних воєнних злочинів. Манштейна боронять британські адвокати і вони керують справу так, щоби обвинуваченого не судити за ті злочини, що їх поповнюють „леґально" Совєти, або щоби судити рівночасно німців і совєтів. Ідеться насамперед про примусові праці. Оборонці почали збирати матеріяли про невільництво в Совєтах і думають покликати теж цілий ряд свідків на цю обставину.

ЗАПОВІДАЮТЬ НОВУ АКЦІЮ ПРОТИ ЦЕРКВИ В ЧЕХІЇ

Прага, 25 серпня. — Після деякого короткого припинення нових актів насильства комуністичного уряду проти Католицької Церкви в цій країні, тепер знову почали появлятися заповідники нових напастей. Це виявляється, між іншим, з голосів місцевої комуністичної преси, яка пише про успішне переведення жнив, не зважаючи на „саботажі" з боку духовенства.

ЗНОВУ ЗЕМЛЕТРУС В ТУРЕЧЧИНІ

Істамбул, Туреччина, 24 серпня. — В східно-турецькій провінції Ерцрум вчора знову був землетрус ,який цим разом обійшовся без жертв. В цій самій провінції від землетрусу шість днів тому згинуло 437 осіб, 355 осіб були поранені і розвалилося 1,565 домів.

В ЕВРОПІ ОБІКРАЛИ БРУКЛИНСЬКОГО СУДДЮ

Каннес, Франція, 24 серпня. — Бруклинський суддя Луіс Голдстейн зголосився вчора в місцевій станиці французької поліції, повідомляючи, що злодії вкрали з його кімнати в готелю біжутерію і подорожні чеки, вартости 4,500 до-

ПРОПОНУЮТЬ ГОСПОДАРСЬКИЙ СОЮЗ ЕВРОПИ

АСАМБЛЕЯ РАДИ ЕВРОПИ ВВАЖАЄ ЦЕ ЄДИНИМ РЯТУНКОМ ПЕРЕД КАТАСТРОФОЮ.

Страсбург, Франція, 25 серпня. — Учасники Дорадчої Асамблеї Ради Европи запропонували вчора негайне створення постійного европейського господарського союзу, вважаючи це єдиним рятунком перед постійними господарськими кризами, що в результаті мусіли б довести до господарської катастрофи. Пропозицію зроблено у формі резолюції, яка закликає до безпосередніх заходів для негайного „европейського господарського організму. Резолюцію підписало більше ніж половина з усіх 101 учасників Асамблеї, між ними теж Винстон Черчил і предсідник Асамблеї, Поль-Генрі Спаак. Практично резолюція передбачує, щоби Міністеріяльний Комітет Ради Европи створив негайно европейський господарський відділ", що провірив би всі можливості координації і співпраці господарств об'єднаних в Раді Европи країн. Рівночасно пропонується скликати в січні наступного року надзвичайну сесію Асамблеї, щоб остаточно обговорити і вирішити цю важливу проблему европейського господарського союзу.

ІТАЛІЙСЬКІ НАДІЇ НА ЕВРОПЕЙСЬКЕ ОБ'ЄДНАННЯ.

Рим, 25 серпня. — Закордонні спостерігачі стверджують основну зміну політичної філософії в італійській закордонній політиці, що тепер всі свої головні надії звязує зі створенням Ради Европи, яка відбуває свою сесію в Страсбурґу. Один з високих представників італійського міністерства закордонних справ заявив відверто, що „нашою політикою як европейці, ми думаємо знову здобути те, чого ми не досягнули або втратили як італійці".

АДЕНАУЕР ЗАПЕРЕЧУЄ ЗАЯВУ В СПРАВІ АТЛАНТИЦЬКОГО ПАКТУ.

Бонн, 25 серпня. — Кандидат на першого канцлера новоствореної Західно-Німецької Федеративної Республіки, д-р Конрад Аденауер, заперечив інтерпретацію його вчорашньої заяви, що Німеччина буде старатися про прийняття її до Атлантійського пакту. Він вважає, що це ще є передчасно та що Німеччина ще до тої ролі ані правно ані фактично не підготована. Натомість він вважає, що ця країна вже повинна належати до Ради Европи.

БОЛЬШЕВИКИ НАЗИВАЮТЬ ОБМАНОМ ВИБОРИ В ЗАХ. НІМЕЧЧИНІ.

Берлін, 25 серпня. — Большевики в совєтській зоні Німеччини аж тепер спромоглися на коментар до виборів в Західній Німеччині, що відбулися одинадцять днів тому, називаючи їх „обманом" та „капіталістичними махінаціями". Рівночасно закликається всіх німецьких робітників до перевиконування норм і в той спосіб допомогти в поширенню „прогресивного стану" зі совєтської зони на цілу країну. Промовляючи на одному зібранні, вигодуваний в Москві провідник німецьких комуністів, Вілгельм Пік, намагався провірювати вибори з тими в 1933, коли то „німецькі маси вибрали Гітлера".

ДОГОВОРИЛИСЬ В СПРАВІ ПРАВ ДЛЯ АВСТРІЙСЬКИХ МЕНШИН.

Лондон, 25 серпня. — Заступники міністрів закордонних справ чотирьох великодержав, що приготовляють проєкт мирового договору з Австрією, погодились вчора щодо чергової справи, іменно, забезпечення прав словінській і хорватській національним меншинам в Австрії. Встановлено пять пунктів, які забезпечують цим національностям всі демократичні права під австрійською суверенністю. Проєкт договору, згідно з постановою Ради закордонних міністрів на їх останній сесії в Парижі, мав би бути готовий до кінця цього місяця, що видається досить неправдоподібне, з огляду на неуступчивість Совєтів в тих справах, в яких вони самі безпосередньо заінтересовані.

ФРАНЦУЗИ ЗААРЕШТУВАЛИ НІМЕЦЬКОГО „ТІТА".

Берлін, 25 серпня. — Французькі окупаційні власті заарештували тут в своїй зоні Карла Гайнца Шольца, що кілька днів тому створив протисовєтську „вільну комуністичну партію", заповідаючи піддержку Тітові в його боротьбі проти Москви і Комінформу. Його заарештовано під закидом, що він зорганізував та відбув збори без передбаченого окупаційним законом дозволу окупаційних властей.

ЮГОСЛАВІЯ В ОЧІКУВАННІ ЧЕРГОВОГО КРОКУ МОСКВИ.

Белград, 25 серпня. — Після проголошення останньої відповіді уряду маршала Тіта на совєтську ноту в справі арешту совєтських громадян та зі закидами „фашистського люнатика" проти Тіта і його уряду, в Югославії з помітним напруженням, хоча без нервовности і страху, очікується на черговий крок Москви. В своїй відповіді Тіто відмовив Москві права вмішуватися у внутрішні й закордонні справи Югославії та зробив московським большевикам закид антидемократичности. Загально сподіються або нової совєтської ноти або іншого дипломатичного кроку, але не вважається за можливе, щоби Москва вже тепер поважилася на будь-яку „конкретну акцію", хоча нею вона вже погрожувала.

ПОЛЬЩА ПОЛЕКШИТЬ ЕМІГРАЦІЮ ЖИДІВ ДО ПАЛЕСТИНИ.

Варшава, 25 серпня. — З урядових джерел тут повідомляють, що польські власті плянують новий закон, що касував би всі обмеження еміґрації жидів до Палестини. Закон мав би бути переведений вже протягом одного місяця і на його підставі кожний жид мав би право зректися польського громадянства та виемігрувати до Ізраїля.

SVOBODA
UKRAINIAN DAILY
FOUNDED 1893

Ukrainian newspaper published daily except Sundays, and holidays by the Ukrainian National Association, Inc. at 81-83 Grand Street. Jersey City 3, N. J.

Entered as Second Class Mail Matter at the Post Office of Jersey City, N.J. on March 30, 1911 under the Act of March 8, 1879.

Accepted for mailing at special rate of postage provided for Section 1130 of Act of October 3, 1917 authorized July 31, 1918.

ПЕРЕДПЛАТА:		SUBSCRIPTION RATES:	
На рік	$7.00	One year	$7.00
На пів року	$3.75	Six months	$3.75
На три місяці	$2.00	Three months	$2.00
В Джерзі Ситі і Закордоном:		Foreign and Jersey City Rates:	
На рік	$10.00	One year	$10.00
На пів року	$ 5.25	Six months	$ 5.25
На три місяці	$ 2.75	Three months	$ 2.75
Число з понеділка (англійською Частиною):		Monday's issue (the Ukrainian Weekly, English language supplement):	
На рік	$2.50	One year	$2.50
На пів року	$1.50	Six months	$1.50

Кожна зміна адреси коштує 10 центів.

За оголошення редакція не відповідає.

Адреса: "SVOBODA," P. O. Box 346, JERSEY CITY 3, N. J.

СТАЛІНСЬКА „РОБІТНИЧА" КОНФЕРЕНЦІЯ

В Пейпінгу (Китай) має відбутись 15 листопада цього року „Сталінська Орієнтальна Австралійсько-азійська Юнійна Конференція". Скликує її „Світова Трейд-Юнійна Федерація", себто та організація, до якої донедавна належав теж і Конґрес Індустріяльних Організацій. Як відомо, цю Федерацію постійно й завзято поборювала Американська Федерація Праці як таку, що є під диктатом Москви. Сьогодні ця Федерація є вже вцілості в руках комуністів і не має нічого спільного зі світовим, робітничим, юнійним рухом, ні з демократією. Це труба Сталіна, знаряддя кремлівської диктатури, якого Москва вживає на баламучення робітництва в цілому світі та розбивання робітничих юній, які не підпорядковуються комуністичним проводам, для яких приказ Сталіна стоїть вище інтересів власної країни.

Комуністична Світова Трейд-Юнійна Федерація, втративши тепер усяку підпору з Америки, а теж потерпівши на впливах в европейському робітничому русі, кинулась, як бачимо, на нові території, свіжо здобуті комуністами в Азії. Тому, що в Китаю комуністи втішаються тепер перемогами, немає вже потреби цій організації скриватись і таїти свій характер. Тому вона вже організує виразно „сталінські" конференції. В Европі не повезло їй зі Сталіном, хоч спочатку виглядало інакше, але в Азії, як виглядає, політична конюнктура краща. Що так є, можна пізнати хочби по комуністичній акції серед японського робітництва, ряди якого заповнились тепер комуністичними агітаторами, що вийшли з японських полонених, які перейшли комуністичний вишкіл під проводом кремлівських наставників. Подібні агітатори зїдуться тепер і до Пейпінгу на „робітничу" конференцію, щоб радити, як допомогти Сталінові опанувати не тільки Китай, але цілу Азію.

Коли ми згадуємо за це чергове кремлівське „підприємство", то на те, щоб вказати, як послідовно йде Москва до своєї мети і то усіми можливими шляхами. Вона звернула тепер особлившу увагу на Азію, вважаючи, що перемоги китайських комуністів уже створили там добрий грунт для здійснення її давніх цілей не тільки в Китаю, але й в Японії, Кореї та інших азійських країнах. „Робітнича" конференція в Пейпінгу буде тому нічим іншим, а тільки збором енкаведистів різного кольору шкіри, обєднаних відданістю Сталіну. По конференції вони розійдуться по ще не підбитім комуністами Китаю та по різних азійських країнах, щоб як пята колона виконати своє каїнове діло, зраджуючи свій рідний нарід.

Американське робітництво, що сьогодні добилось уже поважного голосу в уряді й часто забирає голос у найважніших справах американської закордонної політики, повинно звернути пильну увагу теж і на цей крок Світової Трейд-Юнійної Федерації, до якої частинно воно теж належало й переконалось, що це за робітнича організація і яку неволю вона підготовляє для робітництва в цілому світі. Якраз тепер товчеться в Конґресі та в пресі справа американської допомоги Китаєві, що ставить опір комуністичній агресії, веденій при допомозі Москви. Теж і сталінська робітнича конференція в Пейпінгу повинна промовити за те, що Америці треба скоро діяти в Китаю, чи взагалі в Азії, якщо хочемо вирятувати їх з лабет Кремля — у власному інтересі.

Нема життя без свободи

Американське Товариство для Поступу в Науці спротивилось наказові президента, щоб кожний федеральний урядовець склав присягу льояльности. Товариство заявило теж свій спротив проти так званого „очищення зогляду на безпеку" кандидатів на працю в департаменті оборони і в комісії атомової енергії.

В обох випадках ідеться про льояльність працівників в федеральних бюрах і науковців у лябораторіях та в адміністрації. Згадане товариство, яке зорганізувало досі 24,000 науковців, вважається за найбільше того роду американське товариство. Воно признає, що від урядовця треба вимагати почуття обовязку при виконуванні праці і вірности до американських демократичних установ. Одначе інакше мається справа, коли почнуть допитувати людину про її думки і нахили, а саме так діється підчас допитів про льояльність. Товариство науковців радить не випитувати про переконання й думки, а слідкувати за поведінкою аплікантів і працівників і з самої зверхньої поведінки та з чинів судити їх льояльність.

Завваги товариства науковців є слушні. Думка людини повинна бути свобідна, бо інакше дійдемо до того, що діється під Советами, де навіть високі урядовці й науковці не можуть працювати для даної справи без страху, щоб не зломити якогось наказу чи засад комуністичної діялектики. Підчас праці людина мусить свобідно думати над способами виконання свого завдання. Інакше мусіли б бути встановлені правила, як у кожному випадкові поступити, і якби так сталось, тоді людина мусіла б перемінитися на безвільну, бездушну машину.

Над тими справами дебатують в Америці вже від довгого часу. Говорено про це, як тільки розпочато акцію проти нацистів та фашистів у початках другої світової війни. Ширшого розголосу набрала ця проблема, коли піднялись голоси, щоб поставити комуністичну партію поза законом. Як в одному, так і другому випадку піднімались голоси перестороги, щоб поступати дуже обережно, маючи на увазі щось далеко цінніше. Отою цінністю вважається — свободу.

Письменники і політика

В липні та серпні ц. р. відвідав Німеччину славнозвісний німецький письменник Томас Манн. За Гітлерового режиму Манн мусів покинути рідний край і жив у різних містах Европи, а вкінці виїхав до Америки, де згодом приняв американське громадянство. Він глибоко ненавидів Гітлерову диктатуру і казав, що від того режиму не сподівається нічого доброго для Німеччини та для інших народів світу. Підчас останньої війни Т. Манн часто промовляв через радіо до німецького народу і взивав німців не слухати „фюрера", не помагати Гітлерові в його плянах — поневолити світ.

В цій пропаганді Т. Манн мав одначе ілюзії щодо Советської Москви, бо називав антибольшевизм „одною з великих дурниць сучасности".

Друга світова війна скінчилася. Увесь світ побачив, що загроза від большевицької диктатури для народів світу не менша, а ще більша ніж була від Гітлерівського імперіялізму. Советський імперіялізм вдерся також у саму Німеччину і не дає демократичному порядкові розвинутися в цій країні.

Східну Німеччину відділяє від Західної „залізна завіса", а в советській зоні Німеччини панує терор, там концентраційні табори і примусова праця в такій мірі, як і в інших країнах, що знаходяться під червоною звіздою.

Томаса Манна вітало німецьке громадянство в західній частині Німеччини: йому дано нагороду імені Ґете, а сам він мав у Франкфурті гарну промову, при чім заявив, що приїхав з Америки, щоб відвідати ввесь німецький народ, незалежно від окупаційних зон, на які поділена Німеччина. Це Маннове рішення викликало немало запитів і непорозумінь поміж німцями. Бо Манн збирався після Франкфурту й Мюнхену їхати до Ваймару, в советській зоні, промовляти в тім місті, де жив і помер Ґете. Німецькі демократи, противники большевицького режиму, просили Манна, щоб він відмовився їхати в советську зону, або, як поїде, то щоб заявив у промові протест проти комуністичної диктатури, або коли це не буде можливе, то щоб „чутко мовчав". (Мовчання було б теж знаком протесту). Особливо наполягали на Манна бувші політичні в'язні з табору Бухенвальд під Ваймаром, що були там за Гітлера: вони звертали увагу письменника на те, що комуністи завели в Бухенвальді свій концентраційний табор, у якім гинуть німецькі демократи — гірше ніж це було навіть за диктатури Гітлера.

Томас Манн не звернув уваги на ці перестороги і до Ваймару поїхав, а теж виголосив свою промову, в якій, між іншим згадав, що сподівається здійснення свободи людини в цілім світі...

Подорож Манна в Советську зону і його промова в Ваймарі, а особливо його відмова провідати советський концентраційний табор у Бухенвальді, викликали величезне огірчення і обурення серед німецького суспільства. Почулися протести проти нагороди імені Ґете, яку приділено Маннові. В пресі поширилися голоси, мовляв, Манн зробив би ліпше, коли б зовсім не приїздив з Америки в Німеччину.

Натомість комуністи дуже зручно використати приїзд Манна і його промову в Ваймарі. Вони ведуть пропаганду, мовляв, інформації в світі про терор у советській зоні — неправда, бо ж сам поет Манн нічого такого не бачив...

В чім помилка Томаса Манна?

Помилка полягає в тому, що він хотів хитро відділити „літературу" від „політики". Йому здавалося, що він, замкнувшись у літературні справи, обмине політику. Але вийшло так, що політика, і то найгіршого сорту, таки вилізла наверх мов те шило з мішка. Тому, що Т. Манн, бувши в Ваймарі під советською диктатурою, мовчав про терор і про концентраційні табори, комуністи зробили з нього свого „приятеля" і почали „козиряти" іменем Манна в боротьбі з противниками большевизму.

Погляд, що, мовляв, існує мистецтво для мистецтва, і що мистців громадські справи не торкаються, глибоко помилковий, особливо під режимами диктатур. Коли люди, наділені від природи мистецьким даром, мовчать про злочини, насильство і кривду, то цим вони помагають гнобителям.

Це добре розумів наш Тарас Шевченко, коли писав: „На те й лихо, щоб із лихом битись"... Отже — не коритися перед злом, а сміливо і активно виступати проти насильства і і неволі. Активність у боротьбі з неволею — це перша ознака демократа. Томас Манн своїм угодовством супроти советської диктатури показав свою непослідовність, бо кожна тиранія — це зло, якими б гарними словами вона не прикривалася. Коли у Манна вистачило мужности вести боротьбу проти Гітлера, то він мусів би показати не меншу відвагу і в боротьбі проти Сталіна. Але цього в нього не було й нема.

В. О.

Микола Кокольський.

Комуністична астрономія

Для вияснення незрозумілих явищ наука послуговується гіпотезами. Кожна гіпотеза то провізорична спроба, вияснити якесь явище. Вона вдержується в науці так довго, поки явища їй не противорічать. Таку гіпотезу наука відкидає, а на її місце ставляє іншу. Якщо ж гіпотеза вдержується довший час, якщо явища не противорічать їй, а потверджують, тоді вона набирає ознак правдоподібности, та принимається в науці як теорія. Врешті, коли наука найде незбиті докази на правдивість теорії, тоді вона стає законом. Клясичним прикладом мильної гіпотези може бути напр. флогістонова гіпотеза горіння. Явище горіння пробували давніше вияснити так, що нібито тіло горить тому, що з з нього виходить особливий рід легкої матерії, флогістон. Та ближча аналіза виказала, що це невірне, що навпаки, тіло горить тому, що хемічно злучується з киснем. Очевидно, що гіпотеза флогістону цілком впала.

Кожна наука послуговується такою методою, і в кожній з них є чимало гіпотез і теорій перестарілих, опрокинутих, та сучасних, актуальних. І ніхто, ніколи не квестіонував слушности тієї методи тай, впрочім, іншої вона досі не знає. Розуміється, що послуговується нею і астрономія.

Але... поза „реакційним, буржуазним" світом існує ще другий, „прогресивний" комуністичний. Він твердить уже віддавна, що існує два мистецтва і дві науки, одним словом дві культури, реакційна — буржуазна і прогрессивна — комуністична, як от прим. „високомистецька" поезія, в якій пишеться, що „всіх буржуїв до одної ями будем бить" (П. Тичина), або нова теорія „походження назви „глядіятор" від „глядіти" (вищі, учительські курси в Дрогобичі), або комуністична біологія, що на дарвінівській боротьбі за існування будує цілий світогляд комуніста, що засуджує лямаркізм як ідеалістичну контрреволюцію, що „геніяльним" Лисенком заганяє в кут усіх буржуазних генетиків, від Менделя до Моргана, і т. д. До комплету прибула тепер ще комуністична астрономія.

Так, так! Наука, що міряє всесвітні простори, що лічить зорі, що ловить та аналізує їх проміння, є поступова — комуністична, або назадницька — буржуазна. Так рішили советські астрономи (а може ЦКВКПБ), зібрані на конвенції в Ленінграді. Ось аргумент: Західна, буржуазна астрономія є формалістична. Її формалізм полягає в тому, що вона послуговується гіпотезами". Очевидно, хитрі правовірні, комуністичні вчені не кажуть, якої методи вони хочуть.

Привід до виступу советських учених дала астрономічна теорія, яка припускає, що всесвіт є ограничений та що постійно зростає. І хоч правдивости тієї теорії експанзії не можна було досі доказати, то проте вона приннялася в науці, тому, що вияснює чимало явищ. Але ніхто з астрономів не твердить, що вона єдино правдива. Та піп у дзвін, а дідько в калатало. І от большевицькі специ від астрономії ухвалюють резолюцію такого змісту: В сучасній заграничній космології (науці про всесвіт) панує реакційна, ідеалістична теорія, яка твердить, що всесвіт є ограничений, але постійно зростає. Нажаль советська преса поширила цю теорію, а це є наявним доказом її рачкування перед реакційною наукою буржуазного заходу. Завданням советських астрономів є безперервно викривати астрономічний ідеалізм, що безпосередньо поширює клерикалізм. В астрономічній науці виринають раз-у-раз маніфестації формалізму. В капіталістичних країнах переходить космогонія велику кризу. Вона повязана з загальним занепадом буржуазної науки, та неможливістю, розвязати ідеологічні проблеми на основі ідеалістичного світогляду. Наслідком того є особливий нігілізм серед заграничних науковців, які не бачать можливости, створити в наших часах космогонію. В противенстві до цього советська космогонія може і мусить розвивати свою плідність на ґрунті діялектичного матеріялізму.

От вам буржуазні, реакційні, ідеалістичні, клерикальні астрономи — віз і перевіз. Діялектичний матеріялізм то альфа і омега, то початок і кінець всякого знання.

Писав колись Ґете: Дурні і мудрі є в однаковій мірі нешкідливі. Найнебезпечніші є дурні і мудрі півголовки. Свята правда.

ТРУДНОЩІ, ТРУДООДИНИЦІ

Колхози, Одеської, Миколаївської та інших південних областей УССР, що вже закінчили збирання озимини і здали державі встановлені контингенти хліба, тепер почали видавати колхозникам перші аванси на трудодні хлібом нового врожаю. Інформуючи про це, советська преса, як і завжди, барабанить і галасує про „радісне й заможне життя". Доказом цього стало, мовляв, те, що в передових колхозах, як, наприклад, у Голопристанському районі на Херсонщині, видано по одному кілограму зерна. Звичайно, що при цьому передбачливо замовчують про більшість колхозів, де аванси на трудодень вимірюються не кілограмом зерна, а лише кількома десятками або 200-300 грамами хліба. Бож не випадає говорити про заможне життя там, де відпрацювавши на колхозній панщині цілий рік, селянин дістає по 80-100 кілограмів хліба.

Слова й ілюзії большевицької пропаганди спростовує сама ж колхозна дійсність, влучно схарактеризована поширеною на Україні приказкою: трудодні, трудоодиниці — батько ходить без штанів, мати без спідниці.

К. ПЕТРУС

СОВЄТСЬКІ АРЕШТАНТИ

...ПРИСВЯЧУЄТЬСЯ ОВДУРЕНИМ ЧЕРВОНОЮ ПРОПАГАНДОЮ.

101)

ПАРАДОКС ПАРАДОКСОВИЧ

Ця людина мала вищу освіту, знала кілька европейських мов, грала майже на всіх музичних інструментах і все своє сорокрічне життя шукала Істини. Шукав він її в небесах і електронах, у людині, в пелюстках троянди, в бентежній стихії і в тиші храму, на верховинах сучасного знання і в димлячих триногах окультних містерій. Він одвідував збори евангелістів, баптистів, адвентистів, суботників, мальованців, молокан, теософів. Він бачив мольбища хлистівських „кораблів" і з скорботою й обуренням відходив від них. Він був дуже добре знайомий майже з усіма відомими толстовцями і сам роками вегетаріянствував, цілий рік ходив босий, відкидав державу й насильство, а блощиць виносив у сад і пускав у траву з побажаннями:

— Ідіть, браття, на чесну працю і не валяйте дурня!

Часом його охоплювала розумова втома і якась байдужність до всіх основ буття, і тоді він махав на все рукою і говорив, що „Істина в тому, що немає ніякої Істини", і в такому стані цілими тижнями зникав з людських очей, ховаючися в якихось усамітнених місцях. А коли душевна втома минала, він знов починав почувати потребу солодко-п'янючих шукань Істини, і знов рушав у дорогу звивистими стежечками людської мудрости.

Він казав своїм небагатьом знайомим:

— Я дуже заздрю тим людям, які можуть спокійнісінько плазувати на нашій грішній планеті, можуть розмножуватись, будувати для себе й своїх виводків лігва, діраві черева свої наповняти всякими трупами вбитих звірів, а тримірні черепки — ізмами, гризти і знищувати один одного, а потім, залишивши по собі брудний слід своїх злочинів, зірватися з цієї безглуздої планетної каруселі і потім, гнані доосередковими силами обертання землі, полетіти в морок невідомости, холодну й порожню безодню абсолютного нуля...

І так багато тисячоліть твориться ця суєта суєт, твориться до наших днів, рясно полована потом, сльозами, кров'ю й іншою рідиною людською...

І не тільки твориться, а ще й підноситься в культ, освітлюється якимись жувальними ідеями й цілями, і проголошується, як поступ, цивілізація. Задоволені; подібно до червей із каналізаційних нечистот, ці люди радіють, порпаються, пищать, і цей писк звуть славословієм і піснею!... Прикрившись базарівським лопухом, вони безглуздо продовжують крутитись, поки разом із цією каруселлю і всіма „ізмами" не гепнуться об якесь сузір'я і перетворяться на космічні уламки, порох, первісні елементи хаосу... Добре ще, коли з якихось віддалених зірок помітять той факт і назвуть його бодай „Пшиком". А то, може, і його не лишиться від усієї цієї безглуздої метушні. Адже це жахлива порожнеча, абсурд, атеїстична недотепність. І люди знаходять у тому сенс, навіть з захопленням продовжують порпатися в ньому... Заздрю я цим істотам!

А я так не можу. Мені потрібна Істина. Нехай вона буде на недосяжних небесах чи в запаморочливому русі електронів, але вона мусить бути, інакше все немає ніякого глузду. Всій цій життєвій плутанині й тяганині повинно бути виправдання... Якщо є істина, є й виправдання, а тоді ми можемо не погоджуватися з Іваном Карамазовським, який повертав квитка назад. Якщо є виправдання, то й видовище по кишені! Навіть блощиця, якої я не знищив, повинна мати виправдання в своєму смердючо-паразитичному повзанні.

На початку двадцятих років він вибрав собі за місце притулку руїни одного будинку на Печерську, в Києві. Під руїнами зберігся понурий льох із кількома окремими приміщеннями, заваленими всяким мотлохом, цегляними уламками й сміттям. В одному з цих приміщень він улаштував собі місце для житла і часом тижнями не виходив звідти, щоб не зустрічатися з людьми.

На невеличкому підвищенні, влаштованому ним із каміння й цегли, він ночами спав, вдень сидів, прикриваючись моторошним лахміттям. Із щілини в стелі, пробитої колись снарядом, проникав до нього невеличкий сноп денного світла, при якому він надривався над проклятими питаннями життя.

Оброслий густим чорним волоссям, невмиваний і нечесаний, одягнутий у якесь давно зітліле лахміття, він схожий був на стародавніх московських юродивих, що прикрашали колись грізних московських царів. Своєму єдиному відвідувачеві, який часом провідував його в цих руїнах, він казав:

(Дальше буде).

МІСЯЧНИЙ ЗВІТ ГОЛОВ. СЕКРЕТАРЯ У. Н. СОЮЗУ

ЗА МІСЯЦЬ ЛИПЕНЬ 1949

НОВІ ВІДДІЛИ:

Зорганізовано новий відділ ч. 412 в Ванто, Л. Ай., Н. И.

НОВІ ЧЛЕНИ:

В. 1. Келлягер Роберт.
В. 2. Репелла Олена.
В. 5. Віраковський Богдан.
В. 8. Кульчицький Володимир, Кульчицька Марія, Нечесnов Андрій.
В. 14. Дмитрів Евген, Кормило Маріян, Шавала Марія, д-р Шавала Андрій, Теслюк Михайло, Вовчук Джанет.
В. 23. Деціо Іван.
В. 25. Кравець Микола, Козак Іван, Саган Марта, Саган Зенон, Томашевська Ольга.
В. 29. Громчак Іван, Маліщак Ева.
В. 33. Вурдяк Осип.
В. 37. Пільот Марія.
В. 39. Фрайда Маріян.
В. 40. Вітковська Франсіс.
В. 42. Котіс Стефанія, Пеленський Володимир, Черняньский Іван, Пеленська Наталія, Саґаш Ріна.
В. 45. Гречка Ярослав, Дорога Юлія, Дорогий Александер, Сидорик Венямин.
В. 46. Ґенза Олег, Ґенза Ольга, Фуґоль Анна, Андрус Арсуля, Андрус Теодор, Кручовий Анастазія, Рап Іван, д-р Карпевич Богдан, Ґенза Михайло, Кручовий Володимир.
В. 47. Балазюк Дарія.
В. 53. Ференц Анна, Ференц Василь.
В. 54. Добчанська Евгенія, Добчанський Василь, Савицький Василь.
В. 55 Царик Анна, Гринчишин Анна, Гринчишин Стах.
В. 59. Бакай Стелля, Варій Михайло.
В. 62. Ясінська Зеновія, Ясінський Василь.
В. 63. Мелесон Іван, Зілля Едвард.
В. 64. Федчишин Владислав.
В. 65. Чайковський Михайло, Левчик Іван.
В. 69. Клюфас Юрій, Клюфас Оксана, Клюфас Орест, Савчук Петро.
В. 76. Гнатів Василь, Гнатів Ірина.
В. 81. Войтович Володимира.
В. 83. Коцюмака Романа, Нагірняк Марія.
В. 91. Кочірка Осип.
В. 94. Адамс Сем, Бодруґ Анна, Бодруґ Ольга, Федорак Богдан, Федорак Дмитро, Пастернак Осип, Перчун Михайло, Скаліс Роберт Р.
В. 102. Шутяк Степан.
В. 105. Вурий Тарас, Дячишин Михайло, Господаревська Галя, Господаревський Юліян, Ненич Ізидор, Ненич Ізабелля, Ненич Зенон, Ненич Стелля, Пенкальський Ярослав, Пенкальська Марія І., Самофал Василь, Самофал Анна.
В. 106. Кренців Зенон.
В. 112. Кулідж Александер Г., Кулідж Дорота Р., Гальчишак Марія.
В. 117. Червоняк Ярослав, Червоняк Марія, Червоняк Павло, Роговська Олімпія Л., Вовк Лідія, Роговський Володимир.
В. 125. Несторович Ярослава, Ярошевич Евген, Оливко Дмитро, Пашен Василь, Рончковська Марія.
В. 130. Боросюк Марія, Кобрин Марта, Кобрин Микола, Тимків Степан.
В. 139. Шабатура Дональд.
В. 141. Бартко Джійн.
В. 143 Орловська Дарія.
В. 145. Дурбак Антонія, о. Дурбак Тарас.
В. 147. Ядловський Іван, Ядловська Марія.
В. 149. Тиховський Володимир.
В. 155. Моско Іван.
В. 156. Чабан Іван, Шабатура Павло, Шабатура Ярослава.
В. 160. Бурачок Осип.
В. 161. Фіріх Сем Б., Бек Андрій В., Сисин Никола ст.
В. 163. Козел Яким, Нагурний Едвард А., Васильовська Марія, Васильовський Павло.
В. 170. Ґуральчук Іван, Грицак Ольга, Савка Павло, Зінкевич Емілія.
В. 176. Бурдяк Антін, Буткевич Зиґмунт, Окрух Розалія, Окрух Степан.
В. 179. Храплива Марія, Зубрицький Ігор.
В. 189. Дольницький Зенон С., Дольницький Мстислав В., Дольницька Тамара, Дубіль Александра, Дубіль Іван, Кащинець Віра, Малофій Валентина, Стандричук Катерина.
В. 192. Баран Григорій, Гарат Симон, Попель Павло, Середич Михайло.
В. 194. Баранецька Анастазія, Баранецький Іван, Худик Іван, Худик Ксеня, Іванчук Осип, Кіра Станислав, Кіра Анна, Клапіщак Марія, Клапіщак Юрій, Медвідь Ігнат, Миськів Зінаїда, Миськів Микола, Сітницька Анна Е., Жовтий Теодор, Шуган Степан, Вадуцький Володимир, Залуга Петро, Голюка Меланія, Іванчук Адріян, Іванчук Родіон О., Іванчук Стефанія, Кісиличник Михайло, Кісиличник Маланія, Шуган Евстахія.
В. 199. Пиріг Анна, Пиріг Василь.
В. 203. Калинович Осип, Мізюк Онуфрій, Мушкевич Ірина, Одуляк Александер, Одуляк Анна, Рицар Александра, Рицар Ізидор Тадей, Середюк Оксана, Середюк Богдан.
В. 204. Куріца Володимира.
В. 212. Бліщ Марія.
В. 220. Ханас Петро, Гулядек Евген, Сиданко Іван мол.
В. 221. Бацвин Володимир, Берестянська Ірина, д-р Білецький Володимир, Білецька Олена, Богданик Марія, Богданик Осип, Борняк Михайло, Бутрий Антін, Дачишин Марія, Дачишин Юрій, Дмитраш Василь, Галізів Катерина, Галізів Володимир, Гавриш Михайло, Гусаков Ігор, Гусаков Петро, Лессік Дорота, Лессік Олеся М., Лессік Ейлін Г., Лессік Доналд Дж., Маланчук Степан, Мартинюк Ольга, Мартинюк Володимир, Матура Анастазія, Матура Григорій, Наконечний Богдан, Наконечна Софія, Несторович Роман, Петрушка Василь, Скринський Петро, Тиха Стефанія, Тихий Микола, Загакайло Катерина, Загакайло Михайло.
В. 227. Копильчак Марґарета.
В. 230. Гулик Петро, Юрстовський Никола, Куріновський Василь, о. Нагаєвський Ізидор, Левинський Юрій, Лінинська Анастазія, Лінинський Михайло.
В. 233. Язек Юлія.
В. 238. Фундалович Іван, Ганас Андрій, Панчишин Михайло.
В. 242. Гаргай Іван.
В. 245. Шинкарчук Михайло.
В. 247. Шкарупа Юрій.
В. 251. Чернець Петро.
В. 252. Шлапак Стефанія.
В. 253. Оренчук Ярослава, д-р Оренчук Володимир.
В. 256. Шваник Василь.
В. 266. Левкович Іван, Левкович Ізидора, Макаровський Володимир, Кравс Володимир.
В. 267. Пакард Ольга.
В. 270. Ванько Іван.
В. 271. Левуш Альма.
В. 275. Щупляк Ілія, Щупляк Марія.
В. 276. Сибінський Іван.
В. 277. Плятош Ольга, Плятош Володимир.
В. 284. Вреґен Александер Дж., Ґреґович Іван Дж., Іващук Марія.
В. 285. Глушок Михайло.
В. 288. Престаш Іван.
В. 290. Футала Василь, Левчук Ананій, Левчук Ірина.
В. 291. Ковальський Йосафат В.
В. 292. Бліхар Ірина, Дякун Микола, д-р Дзуль Павло, Соболяк Юліян.
В. 293. Коханюк Юрко, Николяк Гаврило, Оришкевич Осип.
В. 296. Лобур Наталія, Лобур Василь, Лобур Катерина, Лобур Павло, Собчак Марія, Собчак Василь.
В. 298. Козоріз Іван.
В. 304. Вілий Ярослав.
В. 305. Гуменюк Осип, Моц Іван.
В. 316. Тицька Олена, Тицький Мстислав.
В. 317. Будрік Софія.
В. 318. Худий Іван.
В. 324. Чабан Софія, Кухарський Петро.
В. 325. Шевчук Михайло.
В. 327. Захарія Юлія, Захарія Василь.
В. 334. Хома Володимир, Хома Степанія, Канарев Віра, Тимінський Теодор, Відмедик Іван, Ведмедик Люба, Жук Василь, Жук Емілія.
В. 339. Садовий Александер, Желінський Осип.
В. 348. Горбачевський Роман, Горбачевська Казимира.
В. 353. Д-р Грабович Ярослав, Грабович Павло.
В. 361. Хінальський Михайло, Хінальська Анна, Добрянська Марія, Когут Александра, Когут Тарас, Литвиненко Сергій, Рудик Лідія, Рудик Іван, Поліщук Николай.
В. 362. Ільченко Марія К., Ільченко Марко, Осередчук Володимир.
В. 364. Щупляк Павло.
В. 370. Дитюк Іван, Дитюк Маланка, Дитюк Прокіп, Малішевський Василь.
В. 371. Боднар Антін, Гнатик Ольга, Гнатик Володимир, Заболотський Павло, Заболотська Ірина.
В. 373. Парк Анна.
В. 374. Кісіль Етель Дж.
В. 375. Солтис Мирослав.
В. 379 Вудрик Іван, Семків Іван, Сенчишак Іван.
В. 385. Руденський Никола, Татарин Дмитро.
В. 388. Янчишин Ольга, Янчишин Іван.
В. 406. Вітко Юрій Е.
В. 412. Стриковський Іван, Ґонтарик Григорій, Ковальчук Степан, Ковальчук Теодор, Ковальчук Розалія, Курчак Микола, Степанків Ярослав, Степанків Катерина, Стриковська Іванна, Тесленко Василь.
В. 413. Маґаляс Вайрон.
В. 414. Чайківський Лідія, Палидович Мирослав, Палидович Володимира, Рейнарович Лев, Рейнарович Марія.
В. 427. Мороз Василь, Мороз Зеновія О.
В. 430. Петик Степан, Андрюк Евдокія, Андрюк Василь, Вадуляк Володимир, Андрюк Іван, Вадуляк Роман, Бережницький Александер, Бережницька Оксана, Вілик Степан, Бузан Павло, Данильчук Іриней, Филипович Осипа, Горбач Степан, Луців Богдан, Луців Марія, Маланчук Ярослав, Матієвич Осип, Матієвич Володимир, Міхняк Оксана М., Мигаско Ольга, Пасіка Михайло, Петик Іванна, Романик Осип, Романик Осип, Романик Маланія, Романик Марія, Рубель Ярослав, Садівник Іван, Синенький Володимир, Синенька Лідія, Ткач Анна.
В. 432. Цуркан Анна, Ільків Василь, Золотий Данило, Золота Софія.
В. 444. Ільницький Степан, Стеблинська Марія, Тарновська Марія.
В. 446. Дубінський Володимир, Яцула Іван, Команецький Антін, Пічак Василь, Шуль Осип.
В. 464. Кудрик Михайло.
В. 465. Чабан Дмитро, Каліщук Анастазія, Каліщук Петро.
В. 473. Дейнека Степан.

ЧЛЕНИ ПРИЙНЯТІ НАНОВО:

В. 25. Гайдучок Лев.
В. 40. Тех Теодора, Маєрська Анна, Макаровський Андрій.
В. 45. Кутельмах Михайло.*
В. 61. Мец Марія.
В. 66. Щербатий Тимко.
В. 78. Ванєчук Антін.
В. 94. Склепович Анна, Склепович Юрій Н.*
В. 166. Гіряк Володимир,* Крежаноска Анна.
В. 204. Савчук Пилип.
В. 206. Виспянська Осипа.
В. 310. Баймак Марія, Баймак Михайло 2.*
В. 316. Петров Іван.*
В. 361. Поліщук Павло.
В. 365. Степпін Максим,* Бойчак Михайло.*
В. 371. Яворська Анна.
В. 432. Хоптовий Микола, Дудканич Дмитро.*
В. 445. Сеньків Степан,* Різничук Василь,* Мудрик Степан,* Кінчик Василь.*
В. 446. Завалий Михайло.
В. 447. Солдан Гнат,* Ґельнер Остап.*
В. 456. Сороцький Ярослав.
В. 458. Волеста Михайло, Смоляк Михайло.*

ЧЛЕНИ ПРИЙНЯТІ З ПЕРЕСТУПНИМИ ЛИСТАМИ:

В. 29. Кобела Ольга, Кобела Василь,* Кобела Франк,* Кобела Михайло.*
В. 76. Таклешин Михайло.*
В. 175. Запоточна Марія.
В. 216. Звєжиньска Анна М., Звєжиньскі Еміль С.*
В. 246. Стратенко Інна, Стратенко Андрій.
В. 268. Федак Іван.
В. 331. Матоліч Фред.*
В. 341. Максимович Надія.
В. 361. Пасічник Анна.
В. 379. Озґа Бронислава, Озґа Мирон.
В. 426. Седор Анна.
В. 430. Філяк Люба, Філяк Михайло.
В. 433. Салдан Гнат,* Сороцький Ярослав.
В. 445. Кристалович Павло.*
В. 458. Гончаренко Володимир,* Куцяба Осип,* Заблоцький Михайло.*
В. 464. Ґайда Петро.

ЧЛЕНИ ПРИЙНЯТІ З ІНШИХ КЛЯС:

В. 25. Гайдучок Лев.
В. 75. Базилевич Михайло.
В. 186. Бов Маріян.
В. 194. Литвин Онуфрій, Рак Петро.
В. 204. Савчук Пилип.
В. 245. Стратенко Андрій.
В. 292. Гоменік Пилип.*
В. 361. Котлярчук Еміліян. ч
В. 430. Качор Евгенія, Ткач Ілія.
В. 464. Каліш Іван.

ЧЛЕНИ СУСПЕНДОВАНІ:

В. 9. Ярошак Іван,* Панкевич Теодор.*
В. 25. Авраменко Василь.
В. 31. Томків Магдалина.
В. 39. Кальваровська Дженевів.
В. 48. Нагребецький Артур,* Куцаба Осип,* Нагребецький Михайло.*
В. 55. Сігний Борис, Сігний Лідія, Данилевський Олекса, Бумбар Марія, Бумбар Іван, Пікас Михайло, Данилевський Іван, Данилевська Ольга, Пікас Катерина, Пудік Христина.
В. 59. Демкович Михайло.
В. 66. Матищак Осип.
В. 67. Шиманський Павло.
В. 91. Ліба Михайло мол.,* Ліба Дмитро, Ліба Розалія, Ліба Петро.* Чуч Ч. Марія.
В. 94. Козаченко Ірина, Рихтик Анастазія, Рихтик Осип.
В. 96. Кемпа Никола мол.*
В. 107. Немет Марія.
В. 121. Капшо Осип.*
В. 170. Мельник Іван.*
В. 174. Кушмак Дженні, Кушмак Антін.*
В. 194. Терпак Михайло.
В. 203. Руда Марія 2, Семеґен Іван, Черни д-р Юрій, Черни Раїса.
В. 287. Гавур Ярослав,* Гавур Розалія.
В. 290. Кулик Михайло, Панків Михайло, Кравчук Катерина, Кравчук Іван, Панків Василь, Аннук Антонія, Аннук Юрій.
В. 291. Пелех Осип.*
В. 327. Островерха Михайло.
В. 358. Вунаски Дорота.
В. 361. Максим Зенон.
В. 367. Антонів Марія.
В. 368. Ґелла Іван,* Ґелла Александер,* Ґелла Семен.*
В. 386. Ворона Іван.*
В. 398. Хруник Володимир, Хруник Іванна, Василів Андрій, Василів Надія, Василів Василь.
В. 432. Залуський Андрій,* Давидяк Перл, Чайківська Емілія, Михальків Павлина, Корінь Леся, Цьопик Ілія,* Вучак Михайло,* Яблонський Осип, Мосіль Іван,* Шиптур Іван,* Чайківський Михайло,* Паровий Василь,* Папірка Володимир,* Буковський Володимир,* Федун Петро,* Онуфрик Володимир,* Данилюк Степан,* Дебрин Данило.*
В. 441. Сиротюк Никола.
В. 445. Орисік Василь,* Рочняк Степан, Васильків Ярослав,* Бруцький Іван,* Середний Дмитро,* Саляк Ірина, Горощук Марія, Шарак Федір,* Юнко Анастазія, Струк Богданна.
В. 446. Красіловець Василь,* Ґнатко Анна.
В. 455. Литвин Анна.
В. 458. Мудрий Іван, Козак Василь,* Сендецька Александра, Яремус Марія, Кумбрей Леонід,* Плаксій Марія, Саврас Михайло, Станько Петро.*
В. 465. Ковальчук Теодор.*
В. 477. Ярошак Дмитро.*

ЧЛЕНИ, ЩО ВІДІЙШЛИ З ПЕРЕСТУПНИМИ ЛИСТАМИ:

В. 28. Пасічник Анна.
В. 42. Дунець Іван, Дунець Павлина.
В. 46. Сорока Ірина, Сорока Олена, Сорока Ярослав.
В. 90. Бажан Анна.
В. 125. Буксар Ірина.
В. 222. Звічинський Омелян С.,* Звічинська Анна М.
В. 285. Стратенко Інна, Стратенко Андрій, Філяк Михайло, Філяк Люба.
В. 290. Грауренко Кирило, Грауренко Леоніля, Озґа Мирон, Озґа Бронислава.
В. 292. Запоточна Марія.
В. 432. Заблоцький Михайло,* Гончаренко Володимир,* Куцяба Осип.*
В. 439. Процюк Михайло.*
В. 441. Кристалович Павло.*
В. 446. Пєх Матильда.
В. 447. Салдан Гнат.*
В. 456. Гайда Петро, Сороцький Ярослав.
В. 457. Антонійчук Александер,* Матоліч Фред.*
В. 464. Казанівський Остап, Казанівський Павло,* Казанівська Віра.

ЧЛЕНИ, ЩО ВІДІЙШЛИ ДО ІНШИХ КЛЯС:

В. 25. Гайдучок Лев, Базилевич Михайло.
В. 186. Бов Маріян.
В. 194. Литвин Онуфрій, Рак Петро.
В. 204. Савчук Пилип.
В. 245. Стратенко Андрій.
В. 292. Гоменік Пилип.*
В. 361. Котлярчик Еміліян.
В. 430. Качор Евгенія, Ткач Ілія.
В. 464. Каліш Іван.

ЧЛЕНИ, ЩО ВІДІЙШЛИ З ВИПЛАЧЕНИМ ОБЕЗПЕЧЕННЯМ:

В. 182. Боднарчук Александер.

ЧЛЕНИ, ЩО ВІДІЙШЛИ НА ВИПЛАЧЕНЕ ОБЕЗП.:

В. 102. Петель Петро.*
В. 413. Деместрі Марія.

ЧЛЕНИ, ЩО ВІДІЙШЛИ НА БЕЗПЛАТНЕ ПРОДОВЖЕННЯ:

В. 379. Стефанишин Гаврило,* Стефанишин Гнат.*

ЧЛЕНИ, ЩО ВІДІЙШЛИ ЗІ ЗВОРОТОМ У ГОТІВЦІ:

В. 9. Кадінґо Александра, Ярошак Василь.*
В. 39. Кальварівський Володислав.*
В. 59. Вакай Стелля 2.
В. 118. Станько Іван,* Станько Василь.
В. 204. Коллькос Роза.
В. 206. Чарни Стелля.
В. 226. Акей Марія.
В. 234. Пилат Василь.*
В. 254. Бендас Василь.*
В. 255. Кіселіч Петро.*
В. 258. Прокопчик Іван.*
В. 272. Гулей Евгенія.
В. 276. Андрус Анастазія, Баландят Олена.
В. 300. Васильчак Михайло.*
В. 320. Західний Теодор.
В. 327. Готтнер Анна.
В. 331. Семус Василь.*
В. 336. Палюка Сильвестер.*
В. 390. Грамошак Юрій мол.*
В. 401 Куба Марія.
В. 433. Цимбалістий Лука.
В. 437. Бернадин Льотті.
В. 445. Тарасюк Теодор.*

ЧЛЕНИ, ЩО ПОМЕРЛИ:

В. 3. Попко Іван.
В. 8. о. Кінаш Максим.
В. 45. Сидорик Теодор.
В. 55. Шандровський Александер.
В. 57. Мазула Михайло.
В. 70. Гречух Андрій.
В. 94. Кумка Антін.
В. 136. Стець Никола.
В. 140. Терлецький Теодор.
В. 206. Виспянська Осипа.
В. 209. Цар Северко.
В. 217. Бояновська Анна.
В. 252. Сливка Юстина.
В. 268. Михалюк Лев.
В. 286. Німець Анастазія.
В. 292. Запоточний Дмитро.
В. 301. Сенів Василь.
В. 338. Хан Григорій.
В. 374. Вілик Іван.
В. 464. Каліш Іван.

ЗІСТАВЛЕННЯ:

З початком липня 1949 року було в У. Н. Союзі повнолітних членів	38,575
В місяці липні 1949 р. прийнято нових	408
В місяці липні 1949 р. прийнято наново	43
В місяці липні 1949 р. прийнято з перест. листами	26
В місяці липні 1949 р. прийнято з інших кляс	12
В місяці липні 1949 р. прийнято зі старого роду обезп.	—
Разом	39,064
В місяці липні 1949 р. суспендовано	134
В місяці липні 1949 р. відійшли з переступ листами	33
В місяці липні 1949 р. відійшли до інших кляс обезпеч	12
В місяці липні 1949 р. відійшли до нового роду обезп.	—
В місяці липні 1949 р. відійшли зо зворотом у готівці	28
В місяці липні 1949 р. відійшли на безплатне продовж.	2
В місяці липні 1949 р. відійшли з виплаченим обезпеч.	1
В місяці липні 1949 р. відійшли на виплачене обезпеч.	2
В місяці липні 1949 померли	20
Разом	232
З кінцем місяця липня 1949 р. в У. Н. Союзі було дорослих членів	38,832

ЗІСТАВЛЕННЯ ЗГІДНО З КЛЯСАМИ І СУМАМИ ОБЕЗПЕЧЕННЯ:

СТАРИЙ РІД:

В клясі А. на $ 250	5
В клясі А.А. на $ 500	75
В клясі В. на $ 750	11
В клясі С. на $1000	161
В клясі В.В. на $1500	5
В клясі С.С. на $2000	1

НОВІ РОДИ:

Обезпечення платне по смерти з вкладками до 70 рокбу життя

В клясі О- 500 на $ 500	453
В клясі О-1000 на $1000	297
В клясі О-1500 на $1500	5
В клясі О-2000 на $2000	2

Обезпечення платне по смерти з вкладками протягом 20 років

В клясі Р- 500 на $ 500	6,035
В клясі Р-1000 на $1000	4,424
В клясі Р-1500 на $1500	65
В клясі Р-2000 на $2000	58
В клясі Р-2500 на $2500	8
В клясі Р-3000 на $3000	5

Обезпечення платне за життя з вкладками протягом 20 років (Ендавмент)

В клясі Е- 500 на $ 500	4,411
В клясі Е-1000 на $1000	2,249
В клясі Е-1500 на $1500	56
В клясі Е-2000 на $2000	43
В клясі Е-2500 на $2500	5
В клясі Е-3000 на $3000	11

Нове обезпечення на ціле життя для нових членів

В клясі W- 250 н а$ 250	2
В клясі W- 500 на $ 500	4,943
В клясі W- 750 на $ 750	1
В клясі W-1000 на $1000	3,720
В клясі W-1500 на $1500	44
В клясі W-2000 на $2000	24
В клясі W-2500 на $2500	2
В клясі W-3000 на $3000	2
В клясі W-різні суми	70

Нове обезпечення на ціле життя для давних членів

В клясі Т- 100 на $ 100	3
В клясі Т- 250 на $ 250	156
В клясі Т- 500 на $ 500	3,379
В клясі Т- 750 на $ 750	490
В клясі Т-1000 на $1000	7,390
В клясі Т-1500 на $1500	173
В клясі Т-2000 на $2000	48
Разом	38,832

МОЛОДЕЧИЙ ДЕПАРТАМЕНТ

НОВОВПИСАНІ ДІТИ:

В. 1. Чічілля Марія К.
В. 2. Сенькович Іван.
В. 7. Кріль Каролина М., Такач Іванна.
В. 14. Яців Єлисавета, Яців Рут.
В. 20. Крупка Карен М., Крупка Кеннет Дж.
В. 21. Окрепкий Катерина І.
В. 29. Бобак Іван П., Гейлек Франк.
В. 38. Ґонза Давид В.
В. 42. Пеленська Віра, Пеленський Михайло.
В. 45. Чіґло Теодор Б.
В. 46. Фуґоль Анатоль, Фуґоль Марґарета, Ґенза Степан, Кручовий Роман В.
В. 47. Балазюк Олег, Балазюк Зенон.
В. 53. Ференц Любомира.
В. 54. Добчанська Христина А.
В. 63. Котик Валлес М.2, Оресік Іван М.
В. 64. Бурией Джоан М.
В. 67. Мельник Маріон.
В. 69. Клюфас Константина.
В. 75. Ждан Степан М.
В. 83. Лужецька Нансі Г., Лужецький Франк Дж.
В. 85. Ґєдош Степан.
В. 93. Бенкоска Лінда Л.
В. 94. Зеброскі Юрій К., Федорак Ярема, Кривий Патриція, Кривий Михайло, Патра Степан Р., Скалеський Карол А.
В. 98. Снезавич Осип.
В. 102. Тот Патриція А.
В. 104. Пастушак Григорій.
В. 105. Господаревська Татяна, Самофал Александер В.
В. 106. Магас Джуді А.
В. 108. Кузда Христина К.
В. 112. Бабич Осип, Гальчишак Василь, Купчик Річард С.
В. 116. Хжановський Ґеральд О.
В. 117. Роговський Володимир О., Вовк Ольга.
В. 125. Несторович Ірина.
В. 130. Кобрин Володимир Ю.
В. 140. Прятка Ярослав.
В. 142. Левчак Филип, Бойчук Романа, Бойчук Ярослав.
В. 145. Дурбак Марта, Дурбак Ярослав.
В. 146. Андрушко Маглаг, Мек Кензі Катерина, Ваґнер Давид О.
В. 147. Ядловська Анна.
В. 148. Вельська Стефанія А.
В. 149. Тиховська Оксанна.
В. 156. Шабатура Олена.
В. 161. Шабля Роза, Шабля Софія.
В. 163. Васильовська Дана Л.
В. 167. Кульматицька Аниетта.
В. 171. Ґеш Кеннет Дж.
В. 172. Мороз Карол А.
В. 180. Сомбаті Роберт С.
В. 189. Дубіль Богдан С., Дубіль Ігор.
В. 194. Худик Марія, Баранецька Ірина, Іванчук Надія Л., Кіра Ольга
В. 199. Пиріг Ярослав.
В. 200. Малфій Роберт.
В. 203. Барабан Святослав, Мушкевич Орест, Одуляк Марія 2, Одуляк Іван 2, Рицар Ігор Ю., Середюк Ярополк.
В. 204. Куріца Анна.
В. 215. Локкер Тома М.
В. 221. Богданик Анна, Богданик Богдан, Мартинюк Роман, Матура Романа, Матура Надія, Матура Ярослава, Добровольський Мирон, Добровольська Юлія, Дачишин Христина, Верестянський Роман С., Верестянський Юрій Я.
В. 230. Тенней Роберт М., Лінинська Зеновія, Лінинський Орест.
В. 238. Дардинська Маделін Дж.
В. 247. Стжалковскі Деннис І., Шкарупа Роман.
В. 252. Слапак Віра.
В. 269. Ващинська Марія Е.
В. 275. Шупляк Роман, Палка Олена С.
В. 277. Плятош Роман В.
В. 280. Яремко Анна Л.
В. 281. Павлисин Павля М.
В. 285. Глушок Мирослава.
В. 289. Копинський Григорій В.
В. 292. Влонський Ярослав, Сандрик Омелян Т.
В. 296. Лобур Тарас, Пастернак Патриція.
В. 301. Медзяк Пеґґі А., Медяк Пенні Л., Мотлюк Мирослава.
В. 304. Лещишин Степан О.
В. 305. Коделюк Тома Е.
В. 308. Феслер Реймонд О.
В. 317. Вурдік Роберт В.
В. 327. Захарія Емілія О.
В. 333. Бенедикцінська Марія.
В. 334. Ведмедик Віра, Жук Катерина.
В. 348. Горбачевський Тарас, Горбачевський Ярема.
В. 353. Грабович Ірина, Верле Сандра Е.
В. 359. Покриска Аляна А. 2.
В. 361. Хінальська Орися, Когут Петро І., Когут Тарас С.
В. 362. Пончек Станислав І., Вілліямс Вейн А.
В. 363. Мішанець Давид В.
В. 371. Заболотська Дарія, Гнатик Оксана.
В. 379. Кашуба Остап Никифор.
В. 403. Хомин Василь Д., Ґоджетс Ольга І.
В. 406. Шіпске Анна М.
В. 412. Ковальчук Роземарі, Ковальчук Степан мол., Стриковська Розалія.
В. 414. Рейнарович Анна, Палидович Северин, Лодинський Володимир.
В. 427. Цибуляк Володимир П., Цибуляк Евген В.
В. 430. Луців Юрій, Маланчук Александра, Романик Оксана, Ткач Роман, Андрук Адам, Андрук Дмитро, Андрук Юлія, Андрук Марія, Андрук Стефанія, Андрук Степан, Филипович иЗновій, Петик Ігор, Петик Мстислав, Синенька Галина, Ткач Леся.
В. 432. Дячок Богдан З., Дячок Володимир, Волошин Тарас Д., Волошин Петро Р.

ДІТИ ПРИЙНЯТІ НАНОВО:

В. 94. Крук Григорій.
В. 316. Петров Варвара Анна.
В. 361. Ничка Варвара Анна.
В. 365. Бойчек Михайло, Бойчек Осип.

ДІТИ ПРИЙНЯТІ З ПЕРЕСТУПНИМИ ЛИСТАМИ:

В. 39. Гаррісон Шарон Павлина.
В. 216. Звєжинскі Роберт Ц.
В. 336. Сінкоскі Катерина, Сінкоскі Катерина М.
В. 361. Пасічник Богдан, Пасічник Василь, Пасічник Юлія.
В. 379. Озґа Юрій, Озґа Ореста, Озґа Святослав.
В. 441. Сойка Едвард.
В. 446. Дідюк Богдан Ігор.
В. 458. Зелінка Анна.

ДІТИ ПРИЙНЯТІ З ІНШИХ КЛЯС:

В. 75. Базилевич Нансі А., Базилевич Вівян Дж.
В. 130. Грицько Андрій, Мартинів Евгенія.
В. 180. Сомбаті Марсія А.
В. 194. Никифорук Роман М.
В. 430. Семків Ірина, Семків Зенон.

УКРАЇНЦІ В АРҐЕНТИНІ СВЯТКУЮТЬ ДЕНЬ НЕЗАЛЕЖНОСТИ

Буенос Айрес. — Дня 9 липня Арґентина святкувала День своєї Незалежности. В Буенос Айресі, в столичному соборі, була відправлена врочиста Служба Божа в приявності президента, а потім відбулася велика парада військ Республики, яку приймав президент Перон.

Молодь українського Товариства „Відродження" влаштувала в своїй домівці відповідну Академію, при чому п. Рубінець виголосив в українській мові добре опрацьовану доповідь про історичні події, з яких вийшла незалежність Арґентини.

В концертовій частині брали участь наймолодші члени товариства, виявляючи свої таланти, що прагнуть видосконалення, як квіти сонця. — („Наш Клич").

ДІТИ СУСПЕНДОВАНІ:

В. 9. Панкевич Єлисавета.
В. 11. Борсук В. Карло.
В. 39. Кальваровська Анна Ш., Масляк Ольга.
В. 48. Келлі Дональд, Келлі Карло, Келлі Франк, Келлі Осип, Келлі Марґарета, Куцаба Христина А., Куцаба Леонард, Люліс Марія А., Люліс Евген, Люліс Дорота, Люліс Олеся, Саліна Омелян.
В. 55. Богдан Надія, Богдан Остап, Цікало Катерина, Цікало Оксана, Данилевська Валентина, Ґадач Юрій Гр., Івасишин Богдан, Івасишин Іван, Пікас Богдан, Пікас Григірій, Пікас Юрій, Пудик Володимир.
В. 56. Палюх Анастазія.
В. 61. Оріщак Осип мол.
В. 67. Шиманський Степан.
В. 91. Ліба Мирон Теодор, Ліба Віргінія.
В. 94. Рихтик Остап.
В. 128. Федірко Ольга.
В. 145. Сентон Рейнолд Д., Сентон Джоан Б.
В. 148. Валеґа Катерина А., Валеґа Констенс В., Валеґа Данило П., Валеґа Іван Л., Валеґа Річард М.
В. 174. Кушмак Данило.
В. 200. Веймек Михайло.
В. 287. Гавур Ольга, Гавур Надія. І.
В. 290. Аннюк Богдан, Кравчук Василь, Кравчук Осип, Кравчук Юрій.
В. 291. Джелені Джійн М.
В. 292. Локке Реймонд Дж., Локке Михайло І.
В. 321. Грабовський Дарія Татяна, Грабовська Соня В., Грабовський Мирон І., Грабовський Дмитро О.
В. 327. Островський Андрій.
В. 342. Якимів Анна М.
В. 351. Пуцак Софія.
В. 368. Вісневскі Варвара Г.
В. 379. Кашуба Остап Н.
В. 398. Хруник Христина, Василів Ігор, Василів Василь, Василів Орест.
В. 416. Михалюк Андрій.
В. 432. Чайківська Одарка М., Михальків Марія.
В. 445. Скавретко Іван 2, Клим Володимир.

(Докінчення на стор. 4-тій).

Голоси Читачів

Думки про українську дійсність

Коли заглянемо в історію України і перенесемось думками в ті світлі часи, коли то під мудрим володінням н а ш и х князів Україна була самостійною державою, а потім через занепад, спричинений татарським лихоліттям і княжими міжусобицями, перейдемо до козацької доби, коли то українські гетьмани не змогли втримати в своїх руках української держави, що її підняв до рівня европейських держав великий гетьман України Богдан Хмельницький, п і д е м о дальше і приблизимось до недавно минулої визвольної боротьби українського народу, поглянемо на теперішнє його становище, то побіч світлих моментів, констатуємо цю недолю, якої зазнав наш нарід впродовж століть.

Починаючи п е р е думувати всі світлі моменти й занепадні хвилини, що минуло і що тепер діється в українській дійсності, безперечно нам находить на думку питання, чому така лиха доля нашого народу? Чому були необхідні різні міжкнязівські сварки в той час, коли треба було звертати всі свої сили проти страшного ворога татар та інших кочовничих наїздників? Чому були необхідні сварки між українськими гетьмана за гетьманську булаву, в той час, коли по Україну простягали свої лапи Польща, Москва, Туреччина й інші сусіди загарбники? Чому в теперішньому, трагічному положенні українського народу, коли йдеться про „бути чи не бути", українські п о л і тичні діячі, а з ними і загал не йдуть в один крок, а взаємно себе поборюють? І знаходимо таку відповідь: Тому, що український нарід ще не цілком був собі усвідомив свого післанництва і ролі; тому, що нарід нераз не розумів своїх провідників, які знову ж зі своєї сторони нераз думали про своє особисте, а не про народ. Це було за княжих часів, це було за славної Козаччини, до певної міри так воно ще й сьогодні в нас існує.

Єдиний вихід з цього критичного положення, в якому перебуває тепер український нарід — це консолідація всіх свідомих українських сил до спільної визвольної акції проти всіх ворогів України, а головно проти червоної Москви.

Шкідливою є ця думка, яку нераз можна почути від деяких українців, а саме: „Краще, щоб я був не народився українцем, а тим, що його нарід має свою власну державу". Треба нам це знати, що історія багатьох народів є подібна до нашої. В історії людства все один народ підносився на вершини могутности і слави, інший падав і навпаки. Мусимо все жити з вірою, що наш нарід стане теж господарем своєї землі, але мало вірити — ми мусимо докладати свого труду й праці до визволення нашої Батьківщини.

Від українця часто можна чути нарікання на нещасну долю українського народу та тугу за часами державности. Третій знову критикує цілу історію, невідповідну д і я л ь ність наших організацій; він говорить, звичайно, що це повинно бути так, а не інакше, але сам замкнувся в темний кут, поза тим нічого не робить, лиш накидається з лайкою на українське суспільство та його провід. Коротко сказавши: „порожна бочка крізь село біжить та й дуднить".

Від четвертого можна почути, що він не мішається до суспільного життя, бо з цього він хліба їсти не буде, він каже: „Моя хата з краю, я нічого не знаю".

Ясна річ, що коли суспільство має багато таких людей, то воно являє собою нездоровий організм, який треба негайно лікувати. Але ще гірше, коли така людина досягне можливість впливу на суспільно-політичне життя, бо тоді принесе велику шкоду суспільству.

Отже коли ми хочемо не повторяти помилок історичних, то мусимо насамперед виховати самі себе в дусі спільної праці для добра нашого народу, і до певної міри забути про свої невигоди в приватному житті.

В. Рогатинець.

Місячний Звіт Голов. Секретаря У. Н. С.

(Докінчення зі сторони 3)

ДІТИ, ЩО ВІДІЙШЛИ З ПЕРЕСТУПНИМИ ЛИСТАМИ:

В. 28. Пасічник Богдан, Пасічник Юлія, Пасічник Василь.
В. 75. Сандрік Роза М.
В. 112. Сінкоскі Катерина М., Сінкоскі Катерина.
В. 222. Звічинський Роберт К.
В. 290. Озга Святослав, Озга Ореста, Озга Юрій.
В. 358. Сінкоскі Катерина М.
В. 428. Зелінка Анна.
В. 432 Сойка Едвард.
В. 446. Псх Володимир, Псх Ірина.
В 465. Дідюк Богдан І.

ДІТИ, ЩО ВІДІЙШЛИ ДО СТАРШИХ ЧЛЕНІВ У.Н.С.:

В. 1. Келлягер Роберт.
В. 8. Нечеснов Андрій.
В. 54. Савицький Василь.
В. 220. Гулядек Евген.
В. 227. Копильчак Маргарета.
В. 233. Язек Юлія.
В. 334. Канарев Віра.

ДІТИ, ЩО ВІДІЙШЛИ ДО ІНШИХ КЛЯС:

В. 75. Вазилевич Нансі А., Вазилевич Віввн Дж.
В. 130. Грицько Андрій, Мартинів Евгенія.
В. 180. Сомбаті Марсія А.
В. 194. Никифорук Роман М.
В. 430. Семків Ірина, Семків Зенон.

ДІТИ, ЩО ВІДІЙШЛИ ЗО ЗВОРОТОМ У ГОТІВЦІ:

В. 39. Цимбрила Іван мол., Гриник Маркіян.
В. 135. Сопер Ева.
В. 150. Спасик Стефанія.
В. 217. Пастернак Іван.
В. 221. Щерба Іван мол.
В. 223. Потічно Роза.
В. 361. Мольнар Анна.
В. 433. Цимбаліста Наталія, Цимбаліста Катерина, Броновuч Регіна.

ДІТИ, ЩО ВІДІЙШЛИ НА БЕЗПЛАТНЕ ПРОДОВЖЕННЯ:

В. 135. Глуско Анна.
В. 292. Сікл Сузанна М., Сікл Джаклін А.

ДІТИ ПОМЕРЛИ:

В. 9. Старецький Михайло.
В. 74. Ярема Патриція.
В.296. Любінецький григорій Р.

ЗІСТАВЛЕННЯ:

З початком липня 1949 року було в У. Н. Союзі дітей членів	13,952
В місяці липні 1949 р. прийнято нових	179
В місяці липні 1949 р. прийнято наново	10
В місяці липні 1949 р. прийнято з переступ. листами	13
В місяці липні 1949 р. прийнято з інших кляс обезпеч.	8
Разом	14,162
В місяці липні 1949 р. суспендовано	79
В місяці липні 1949 р. відійшли з переступ. листами	16
В місяці липні 1949 р. відійшли до старших членів У. Н. Союзу	7
В місяці липні 1949 р. відійшли до інших кляс обезпеч.	8
В місяці липні 1949 р. відійшли зо зворотом у готівці	12
В місяці липні 1949 р. відійшли з виплаченим обезпеч.	—
В місяці липні 1949 р. відійшли на виплачене обезпеч.	—
В місяці липні 1949 р. відійшли на безплатне продовж.	3
В місяці липні 1949 померли	3
Разом	128
З кінцем місяця липня 1949 р. вУ. Н. Союзі було дітей членів	14,034

ЗІСТАВЛЕННЯ ЗГІДНО З КЛЯСАМИ МОЛОДЕЧОГО ДЕПАРТ.:

В клясі 1-шій на $500	3,203
В клясі 2-гій на $500	904
В клясі 3-тій на $100	2,453
В клясі 4P на $ 250	172
В клясі 4P на $ 500	2,551
В клясі 4P на $1000	915
В клясі 5E на $ 250	271
В клясі 5E на $ 500	2,442
В клясі 5E на $1000	709
В клясі 6C на $ 500	293
В клясі 6C на $1000	121
Разом	14,034
З кінцем місяця липня 1949 р. в У. Н. Союзі було всіх обезпечених	52,866

У В А Г А,

яку кожний відділовий урядник і член У.Н.Союзу повинен прочитати і відповідно до неї достосуватись.

Ті повнолітні члени та члени молодечого департаменту, що тут проголошені в рекордовім звіті за липень 1949 року суспендованими, можуть бути прийняті наново в члени У. Н. Союзу, якщо зголосяться до секретарів своїх відділів і заплатять за час суспензи залеглі вкладки, як це постановляє статут організації; інакше, вони будуть позбавлені всіх членських прав, запомог і привілеїв, з вийнятком тих прав, які є застережені грамотою і статутом. Те саме відноситься також до тих членів, які впродовж липня 1949 року взяли переступні листи й ще досі не зголосилися з ними до інших повноправних відділів У. Н. Союзу.

Д. Галичин, гол. секретар.

З ЖИТТЯ ГРОМАД І ОРГАНІЗАЦІЙ

ФИЛАДЕЛФІЯ, ПА.

Українські інженери організуються.

В неділю, 14 ц. м. відбули перші свої сходини новоприбулі до Филаделфії українські інженери.

З огляду на велику чисельність новоприбулих інженерів різних фахів у Филаделфії і її околиці (біля 40) виявилася потреба основання місцевого Товариства інженерів.

На цих основуючих сходинах оформлено тимчасову управу в складі: голова інж. Зеновій Кохановський, секретар інж. Лев Яцкевич, організаційний і фінансовий референт інж. Володимир Синенький, контрольна комісія: інж. Іван Рубель і інж. Іван Черник. Новообраній управі доручено в першу чергу перевести організацію місцевих інженерів і наладнати звязок з центральним Товариством Українських Інженерів в Ню Йорку.

Всі присутні на сходинах інженери заявили готовість до тісної співпраці з Централею і приняли постанову приступлення в її члени.

Крім цих основних справ загального організаційного характеру, обговорено і вирішено перевести в життя цілу низку місцевих актуальних справ, як: притягнення до співпраці усіх місцевих українських інженерів старої і нової іміграції, навязання звязків з аналогічними місцевими професійними організаціями, перевишколу та приспосіблення кваліфікацій новоприїзших інженерів до американських вимог, визнання їх студій і дипломів, приміщення на відповідні праці, справа технічного дoросту тощо.

Усіх інженерів, що не могли бути своєчасно повідомлені і присутні на основуючих сходинах управа просить до співпраці. Заінтересованим слід комунікуватися тимчасово на адресу голови інж. З. Кохановського, 1308 N. 7 Street, Philadelphia, Pa.

БАБИЛОН, Л. АЙ.

Українська Вакаційна Діточа Оселя.

Дня 28 серпня відбудеться закінчення першого сезону Української Вакаційної Діточої Оселі та Школи ОО. Василіян в Бабилон. З цеї нагоди буде влаштований концерт і попис в шкільній галі (128 Парквуд Ровд, Вест Айслип, Бабилон, Л. Ай.). Буде велика програма зі співами і діточими вправами і різного роду танками, інсценізація пісень та сценка з таборового життя цеї оселі, що її написав п. М. Островерха. Треба надіятись, що цим концертом і пописом наших дітей зацікавиться ширше громадянство з околиць, а теж і з Ню Йорку. Буде нагода переконатись, скільки добра приносить того роду Оселя і як вона виховує наших дітей,

Нові іміґранти

Українці, що приїджають старанням ЗУАДКомітет кораблем „Дженерал Ґерсі" до порту в Бостоні в дні 28-го серпня 1949:

Дрогомирецький А д о л ь ф, Станислава, Осип; Дуравець Григорій, Соня, Тамара, Юрій; Юркевич Казимир, Євген, Ігор, Володимир; Продивус Володимир, Емілія; Савук Іван, Ольга, Люба; Шурбас Іван, Магдалина; Семенко Яків, Тетяна, Микола, Володимир; Середлюк Юліян; Смуток Микола, Валерія; Стадник Василь, Розалія, Ірина; Стецик Степан; Стецько Андрій, Анна, Богдан; Шкільний Теодор, Анна, Тарас; Шкрумеляк Михайло, Евдокія, Микола, Марія, Михайло; Шморгун Іван; Татарин Григорій, Анна, Ольга; Війтик Іван, Марія, Осип, Степан; Волошин Дмитро, Марія, Степан; Запорозький Михайло, Віра; Зінко Микола, Анна; Бакун Ярослав, Анастазія, Микола, Роман; Гачкевич Анна, Оксана, Христина; Гавриш Василь, Анна; Гладун Михайло; Гринчук Ксеня; Ілюс Петрус, Катерина, Анна, Марія, Ольга; Іванців Василь, Михайлина, Анна; Юзифович Василь; Кінаш Олег; Ковч Григорій, Анастазія, Ольга; Кравчук Адам, Зенаі, Адам; Кулинич Петро; Лонкович Павло, Корнелія; Лучко Юрій, Ольга; Лупан Володимир, Віра; Малярчук Василь, Іванна, Марія; Марків Лонгин, Катерина, Євген; Медицький Осип; Мінкович Олександер, Анна, Теофілія, Володимир; Николайчик Михайло; Онуфріїв Петро, Марія; Шинкар Петро, Параскевія; Стрільчик Іван, Станислава, Христина, Ванда, Степан; Тимець Анна, Михайло; Вороняк Іван, Марія; Загурський Михайло, Каролина, Богдан; Донченко Павло, Марія; Федецький Михайло, Софія; Галаттий Анна, Іван, Марія; Гуда Степан, Стефанія, Роман; Литвинець Михайло; П і г а н Степан; Стефанів С е в е р и н, Текля, Марія, Ірина, Богдан, Стефанія; Шавалюк Григорій, Євгенія, Микола; Манастирський Павло; Перлович Осип, Ольга, Марта; Попович Анна; Серединський Іван; Тінник Михайло, Галина, Юрій, Віра; Лазаревич Катерина; Маслюк Параскевія.

ЖЕРТВИ НА ПРАЦЮ УКРАЇНСЬКОГО КОНҐРЕСОВОГО КОМІТЕТУ.

На цілі Конґресового Комітету жертвували: проф. Микола Гайдак з Ст. Пол, Мінн. $20; Семен Угорчак з Бруклин, Н. Й. $20 замісць цвітів на могилу пок. М. Мурашка; Михайло Провода з Асторії, Н. Й. $10 замісць цвітів на могилу пок. Катерини Беля.

П О Д Я К А.

По короткій і тяжкій недузі упокоївся дня 22. липня, 1949 року наш улюблений муж і батько

бл. п. Александер Шандровський.

Прибиті смутком і горем по цій великій втраті, складаємо сердечну подяку нашому пароxови о. Романови Ганас за відправу похоронну і рівнож за висловлення слова потіхи родині. Рівнож щиро дякуємо панам Хористам, які співали поминальні та похоронні пісні, віддаючи останню прислугу Покійному і щиро сердечно дякуєм всіо родині і сусідам, знайомим і приятелям. Членам 55-го відділу У. Н. Союзу за їх гарну прислугу. Рівнож дякуємо п. Петрові Мацоракові, який попращав Покійного від скитальців та п. Теодорови Чорнійові за прощальну промову в імени У. Н. Союзу та від односельчан.

Щераз щиро і сердечно дякуємо всім. Хай Господь Бог вам заплатить.

Родина Шандровських.

ПОШУКУВАННЯ

Маю добру відомість для п. ДИКАНА СТЕФАНА, який був на примусовій праці в Німеччині. Хто знав би що про його долю, прошу написати на адресу:
МАКСИМЯК СТЕФАН
355 Communipaw Avenue,
Jersey City 4, N. J.

п. АЛЕКСАНДРА ДОРСЬКОГО просимо негайно подати свою адресу до ЗУАДКомітету у Филаделфії. Справа незвичайно важна.
United Ukrainian American Relief Committee, Inc.
P.O. Box 1661, Philadelphia 5, Pa.

П Р А Ц Я

ПОТРІБНО ЖІНКИ не юнійної до викінчування футер. Досвід непотрібний, але мусить знати шити. —Кличте через цей тиждень від 9. рано до 9. ввечір.
Тел. Spring 7-3566

ТАРЗАН, ч. 2164. Ворог розярений.



„Чому ти перешкодив стрілові чоловіка?" — запитався строго Чедвик.

„Бо цей лев є моїм любимцем" — відповів Тарзан. „Мої приятелі ніколи не вбивають для спорту".

„Ніякий дикий чоловік не може попсувати моїх ловів" — закричав Гінкер, приготовляючися до злобного удару.

Одначе Тарзан вхопив зручно його руку і закрутив ним млинця.

Розярений мисливець, прийшовши до рівноваги, витягнув револьвер і вистрілив.